



---

**RADIO AM/FM STEREO Y REPRODUCTOR DE CD PARA DUCHA**



**MANUAL DEL PROPIETARIO**

**JCR-525**

**Por favor lea y observe cuidadosamente este Manual de Instrucciones cuidadosamente antes de utilizar la unidad y reténgalo para futura referencia.**

## ESTIMADO CLIENTE DE JENSEN®

Seleccionar un equipo de audio fino tal como la unidad que usted acaba de comprar es solamente el inicio de su gratificación musical. Ahora es el momento de considerar como puede maximizar la diversión y el entusiasmo que su equipo le ofrece. Este fabricante y el Grupo de Consumidores de Electrónica de la Asociación de Industrias Electrónicas desean que usted obtenga lo máximo de su equipo y operándolo en un nivel seguro. Un nivel que permita que el sonido llegue en forma alta y clara sin estruendo o distorsión y, más importante, sin afectar la sensibilidad de su audición. El sonido puede ser engañoso. A lo largo del tiempo su "nivel de confort" auditivo se adapta a volúmenes de sonido más altos. Por lo tanto lo que suena "normal" puede en realidad ser alto y causar daño a su audición. Prevenga esto configurando su equipo en un nivel seguro ANTES de que su oído se adapte.

### Para establecer un nivel seguro:

- Inicie su control de volumen en una configuración baja.
- Lentamente aumente el sonido hasta que usted pueda escucharlo en forma confortable y clara, y sin distorsión.

### Una vez que este ha establecido un nivel de sonido confortable:

- Fije el selector y déjelo así

Tomar un minuto para realizar esto ahora lo ayudará a prevenir daño en la audición o pérdidas en el futuro. Después de todo, nosotros deseamos que usted escuche para toda la vida.

### Nosotros deseamos que usted escuche toda la vida

Usado conscientemente, su nuevo equipo de sonido brindará toda una vida de diversión y gratificación. Debido a que el daño en la audición por ruidos altos es a menudo indetectable hasta que es demasiado tarde, este fabricante y el Grupo de Consumidores de Electrónica de la Asociación de Industrias Electrónicas le recomiendan evitar la exposición prolongada al ruido excesivo.



### Registro del cliente:

El número de serie de este producto se encuentra en la parte inferior de la cubierta. Usted notará el número de serie de esta unidad en el espacio suministrado con el registro permanente de su compra para ayudar en la identificación en el caso de robo o pérdida

Modelo número: JCR-525

Número de serie: \_\_\_\_\_

## INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando usado en la manera dirigida, esta unidad ha sido diseñada y fabricada para asegurar su seguridad personal. Sin embargo, el empleo impropio puede causar la descarga eléctrica potencial o peligros de incendio. Por favor lea toda la seguridad e instrucciones de operaciones con cuidado antes de la instalación y el empleo, y guarde(mantenga) estas instrucciones prácticas para la futura referencia. Tome la nota especial de todas las advertencias catalogadas en estas instrucciones y sobre la unidad.

1. Lea estas instrucciones. Antes de usar este aparato deberá leer todas las instrucciones de seguridad y de operación..
2. Guarde estas instrucciones. Es preciso guardar las instrucciones de seguridad y de operación para futura referencia..
3. Preste atención a todas las advertencias. Es indispensable adherirse a las indicaciones en las advertencias en el aparato y en las instrucciones de operación.
4. Siga todas las instrucciones – Deben seguirse todas las instrucciones de uso y operación.
5. Límpielo únicamente con un paño seco. Limpie el aparato únicamente como lo recomienda el fabricante..
6. No lo instale cerca de fuentes de calor, como radiadores, registros de calefacción, estufas u otros aparatos que generan calor (incluyendo amplificadores).
7. Use únicamente los complementos/accesorios especificados por el fabricante..
8. Desenchufe este aparato durante tormentas eléctricas, o si no va a utilizarlo por un tiempo prolongado.
9. Cualquier servicio deberá referirlo a personal calificado. Hay necesidad de llevarlo a servicio si el aparato recibió alguna clase de daños, como daños al cable de suministro de corriente, penetración de algún objeto o líquidos, o porque el aparato se expuso a lluvia o humedad, por mal funcionamiento o por caída.
10. Suministro de corriente eléctrica. Conecte este aparato únicamente al tipo de suministro de corriente eléctrica descrito en las instrucciones de operación, o según lo indicado en la etiquetas del aparato.
11. No intente desarmar, abrir o reparar este aparato usted mismo. Si el aparato falla, busque la asesoría de un técnico local de servicio, o comuníquese con el distribuidor al número telefónico que se encuentra en la contraportada de este manual.
12. Las marcas de precaución y placas de identificación se encuentran en la parte posterior del producto.
13. La batería no debe exponerse a los rayos del sol, calor excesivo, fuego o similares.
14. **PRECAUCIÓN:**  
Hay riesgo de explosión por colocar la batería en forma incorrecta.  
Sustitúyala únicamente con baterías iguales o equivalentes.

## COMUNICACIONES (FCC POR SUS SIGLAS EN INGLÉS)

Este dispositivo se conforma con la parte 15 de las reglas de la FCC. La operación cumple con las dos condiciones siguientes:

- (1) este dispositivo puede no causar interferencia dañosa, y
- (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que pueda causar la operación indeseada.

**NOTA:** Este equipo ha sido probado y se ha determinado que satisface los límites para un dispositivo digital clase B, de acuerdo a lo que dispone la Parte 15 de los Reglamentos de la FCC, Estos límites tienen el propósito de proporcionar una protección razonable contra interferencia dañina en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia, y si no se instala y se usa de acuerdo con estas instrucciones, puede causar interferencia dañina a las radiocomunicaciones.

Sin embargo, no hay ninguna garantía de que no vaya a ocurrir interferencia en ninguna instalación Determinada. Si este equipo causa interferencia no deseada contra la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar encendiendo y apagando el aparato, se exhorta al usuario a tratar de corregir el problema de la interferencia tomando una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena de recepción
- Aumente la distancia de separación entre el equipo y el receptor

- Conecte el equipo a un receptáculo en un circuito distinto al que usa el receptor.
- Consulte al concesionario o a un radiotécnico experimentado para que le ayuden.

**ADVERTENCIA:** Los cambios o modificaciones a esta unidad que no estén expresamente aprobados por la parte responsable de la conformidad podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

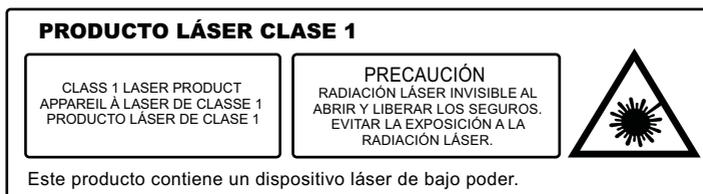
## **GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES**

### **NOTA IMPORTANTE:**

Evite instalar la unidad en los lugares descritos a continuación:

- Lugares expuestos a los rayos solares o cerca de aparatos que generan calor como por ejemplo
- Lugares con vibraciones constantes.
- Fuentes de ruido eléctrico, como por ejemplo, las lámparas fluorescentes o motores.
- En caso de mal funcionamiento debido a descarga electrostática, será necesario reiniciar la unidad desconectándola de la red de suministro y quitándole las baterías.
- Espere un mínimo de 60 segundos antes de volver a enchufar el cable de corriente AC o de volverle a colocar las baterías.

## **PRECAUCIÓN**



**Nota:** Este producto cumple con la Norma 21 de DHHS. Subcapítulo J a la fecha de fabricación.

Siga los consejos descritos a continuación para una operación segura y correcta.

### **SOBRE LA PROTECCIÓN CONTRA LA EXPOSICIÓN A LA ENERGÍA LÁSER**

- Debido a que el rayo láser que se utiliza en este reproductor de discos compactos es perjudicial para los ojos, no intente desarmar la caja.
- Suspenda la operación inmediatamente si cualquier líquido u objeto sólido cae en el aparato.
- No toque el lente ni lo lastime. Si lo hace, podría dañar el lente y el equipo podría no operar adecuadamente.
- No coloque nada dentro de la ranura de seguridad. De hacerlo, el diodo láser estará ENCENDIDO cuando la puerta de Discos Compactos (CD) se encuentre abierta.
- Si la unidad no debe ser usado durante un período largo de tiempo, asegúrese que todas las fuentes de poder son desconectadas de la unidad.
- Esta unidad utiliza un láser. La utilización de procedimientos de control, ajuste o rendimiento que no sean los que se han especificado aquí, podrían resultar en la exposición a una radiación peligrosa.
- Si hay problemas, quite la alimentación eléctrica y lleve la unidad a servicio con personal calificado.

## **PROTEJA SUS MUEBLES!!**

Este sistema está equipado con soportes de goma anti deslizante para prevenir que el equipo se mueva mientras usted opera los controles. Éstos soportes están realizados en un material de goma no deslizante especialmente formulado para evitar dejar marcas o manchas en sus muebles. Sin embargo, cierto tipo de barnices de muebles con base de aceite, perseverantes de la madera, o vaporizadores de limpieza pueden ablandar dichos soportes, y dejar marcas o un residuo de goma en los muebles. Para prevenir cualquier tipo de daño a sus muebles, recomendamos que compre pequeñas almohadillas de fieltro auto-adhesivas, disponibles en ferreterías y todo tipo de centros de compra del hogar y aplique estas almohadillas en la parte inferior del soporte de goma antes de colocar el producto sobre el mobiliario de madera fina.

### **PRECAUCION SOBRE SALPICADURAS:**

Esta unidad ha sido construida para resistir vapor y salpicaduras ligeras de la ducha o del baño. No debe utilizarse bajo el chorro de agua y bajo ninguna circunstancia se debe sumergir en el agua

## INSTALACIÓN

El JCR-525 se puede colocar sobre un mueble o se cuelga de la regadera, de la varilla de la cortina o de un gancho colocado en la pared o puerta..

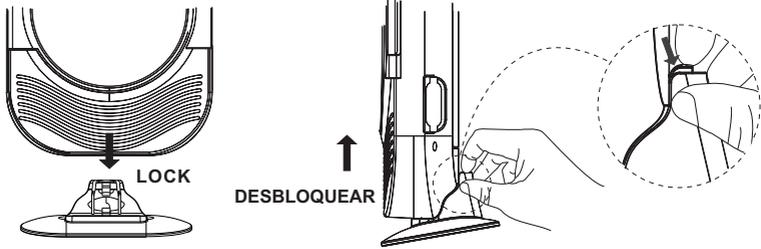
## USO DEL SOPORTE

### COLOCACIÓN/REMOCIÓN DEL SOPORTE

Para utilizar esta unidad con el soporte incluido, coloque la unidad en el SOPORTE como aparece en la ilustración siguiente. Asegúrese de que el agujero cuadrado en la parte inferior de la unidad se encaje en el gancho situado en la base. Empuje suavemente la unidad hacia atrás de modo que encaje en su lugar. Un "clic" se oye para confirmar que la base quedó unida.

Para retirar la unidad del soporte, tire de la lengüeta de bloqueo situada en la parte posterior de la base, como se muestra en la ilustración siguiente para desbloquear la unidad de la base.

Ahora puede retirar la unidad de la base.

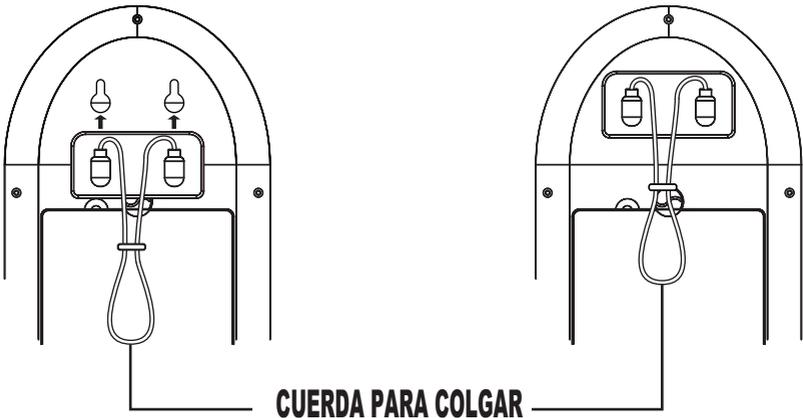


## COLOCACIÓN DEL RADIO

El JCR-525 está equipado con una cuerda para colgar desmontable que permite colgar la radio de la regadera de la ducha, de la varilla de la cortina o de un gancho en la parte posterior de la puerta del baño.

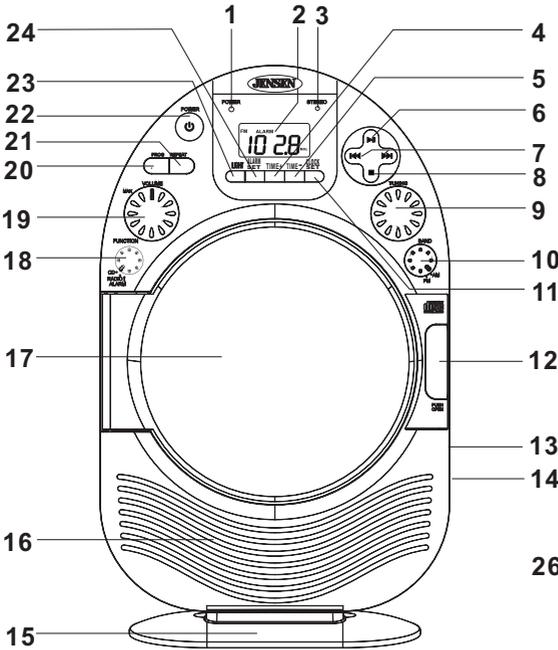
### COLOCACIÓN DEL SOPORTE DE LA CUERDA DEL COLGADOR

Fije el soporte de suspensión de la cuerda a la parte posterior de la unidad, como se muestra en la siguiente ilustración

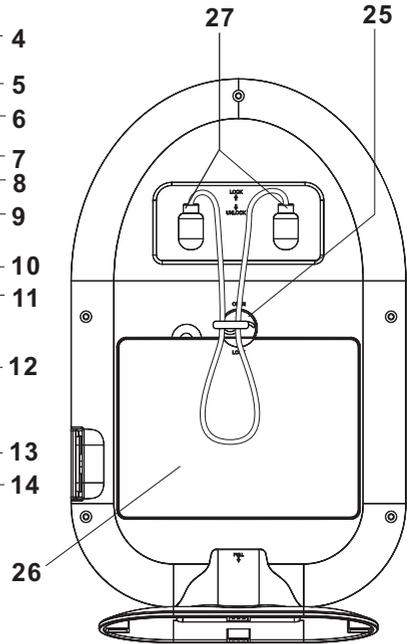


## UBICACIONES Y CONTROLES

### FRENTE



### ATRÁS



1. Indicador de ENCENDIDO	15. Soporte desmontable
2. Pantalla LCD	16. ALTAVOZ
3. Indicador FM estéreo	17. TAPA CD y ESPEJO
4. Botón de TIEMPO	18 Selector de FUNCIÓN
5. BOTÓN HORA + Button	19 perilla de control de VOLUMEN
6. Botón PRODUCCIÓN PAUSA DE CD	20 Botón de PROGRAMAR
7. BUSQUEDA ADELANTE CD BUSQUEDA ATRAS	21 Botón REPETIR
8. Botón DETENER CD	22 Botón ENCENDIDO/En espera
9. Perilla de SINTONIZACIÓN	23 Botón de luz de fondo ENCENDIDA/APAGADA
10. Selector AM/FM	24 Botón FIJAR ALARMA
11. Botón FIJAR RELOJ	25 Seguro giratorio
12. Botón ABRIR PUERTA CD	26 Puerta de la batería
13. Conector de audífonos	27 Agujero colgador
14. Conector de entrada DC	

## ALIMENTACIÓN

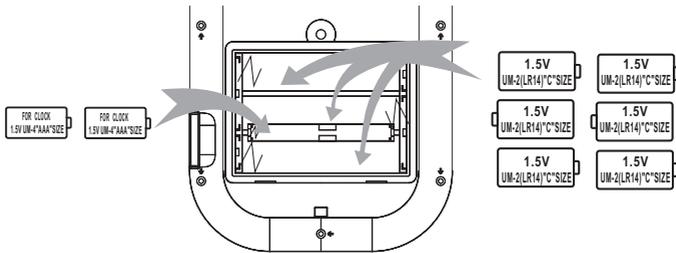
El JCR-525 opera con 6 baterías 'C' (UM-2) (no incluidas) o con un adaptador AC-DC externo (no incluido) con clasificación de 9V DC, 1000 mA. La batería de respaldo para el reloj funciona con dos baterías "AAA" (UM-4) (no incluidas).

### OPERACIÓN CON BATERÍAS

Para mejor desempeño y mayor vida útil, recomendamos usar baterías alcalinas.

1. Abra la tapa de las baterías girando el cierre de la puerta de las baterías de modo que la marca esté apuntando al señalador "OPEN", de la consola. Se oye un "clic" y ahora puede quitar la puerta.
2. Siga la polaridad del diagrama (+ y -) mostrado en el interior del compartimento de las baterías, primero inserte dos del tamaño "AAA" (UM-4) en el compartimento más pequeño y después las 6 baterías "C" (UM-2).

**IMPORTANTE:** Asegúrese de instalar correctamente las baterías. La polaridad equivocada podría dañar el control remoto y anular la garantía.



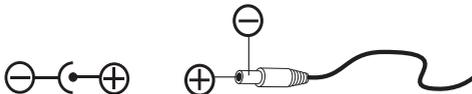
3. Vuelva a colocar la tapa de las baterías girando el cierre de la puerta de las baterías de modo que la marca esté apuntando al señalador "LOCK", de la consola. Se escucha un "clic" y la puerta queda segura.
4. Después de un uso prolongado, el voltaje de la batería puede descargarse a un nivel tan bajo que la unidad no funcione correctamente. En ese caso, es necesario sustituir todas las baterías al mismo tiempo con baterías nuevas de buena calidad. Retire todas las baterías agotadas y siga los procedimientos anteriores para reemplazar baterías nuevas.

### ⚠ CUIDADO DE LA BATERÍA Y NOTASE

- Hay riesgo de explosión si las baterías se reemplazan en forma incorrecta. Reemplácelas solo con el mismo tipo de baterías.
- No combine baterías viejas y nuevas.
- No combine baterías alcalinas, estándar (carbono-zinc) o recargables (níquel-cadmio).
- Si no va a usar la unidad por un tiempo prolongado, quítele las baterías. Las baterías viejas o derramadas pueden dañar la unidad y anular la garantía.
- No intente recargar baterías no recargables; podrían romperse o recalentarse. (Siga las instrucciones del fabricante de baterías).
- No elimine las baterías en el fuego ya que podrían derramarse o hacer explosión.
- Solo los adultos deben reemplazar las baterías.

### B. OPERACIÓN AC

El JCR-525 también funcionará con un adaptador AC-DC (no incluido). Cuando el adaptador AC-DC se conecta a la toma de DC, las baterías se desconectan automáticamente. Asegúrese de utilizar un adaptador AC-DC con una calificación de 9V DC, 1000 mA y con la siguiente polaridad:



Si está utilizando un adaptador universal con un interruptor de polaridad de salida o enchufes polarizados, asegúrese de establecer la polaridad de la clavija central en "+".

**ADVERTENCIA: Nunca utilice esta radio cerca del agua o en la ducha cuando se utiliza un adaptador de alimentación de CA.**

## AJUSTE DE LA HORA

Para que el reloj funcione correctamente, debe fijar la hora antes de usarlo por primera vez. Después de encender la unidad, el reloj mostrará "12:00". Para fijar la hora, siga los siguientes pasos:

1. Oprima y sostenga el botón FIJAR RELOJ. Los dígitos de las horas aparecerán parpadeando esperando ser configurados.
2. Toque repetidamente los botones de la HORA + / - y suelte hasta que aparezca la hora correcta.  
**Nota:** Asegúrese de que la hora se ajuste para ver AM o PM correctamente. Hay un indicador PM en la esquina superior izquierda de la pantalla LCD. Si el indicador PM aparece en la pantalla, el tiempo que se muestra es "PM". Si el indicador PM no aparece en la pantalla, el tiempo que se muestra es "AM".
3. Pulse el botón FIJAR RELOJ para confirmar el ajuste de la hora. Los dígitos de los minutos aparecerán parpadeando esperando ser configurados.
4. Toque repetidamente los botones de la HORA + / - hasta que aparezcan los minutos correctos.
5. Pulse el botón FIJAR RELOJ para terminar la instalación.

## OPERACIÓN DEL RADIO

1. Ajuste el selector de funciones en la posición "RADIO" y el selector de BANDA para "AM" o "FM" para la banda de radio deseada.
2. Oprima el botón  para encender la unidad. Se encenderá la luz del indicador de ENCENDIDO.
3. Seleccione la radiodifusora que desee con la PERILLA de sintonización.  
Si elige modalidad FM y sintoniza una emisora FM, se iluminará el indicador de FM ESTÉREO.
4. Ajuste el control de volumen al nivel de su preferencia.
5. Para apagar el radio, oprima el botón de encendido/apagado

## CONSEJOS PARA OBTENER LA MEJOR RECEPCIÓN DEL RADIO

La unidad tiene una antena integrada FM y AM. Para obtener la mejor recepción de radio, es posible que tenga que mover o girar ligeramente la unidad.

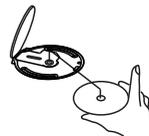
## OPERACION DEL REPRODUCTOR DE CD

**Nota:** Este reproductor de CD no solo reproduce CD comerciales, sino también compilaciones propias en discos CD-R/RW.

### Notas sobre los discos CD-R/RW

- Debido al formato, definición y producción no estandarizados de los CD-R/RW, no es posible garantizar su calidad y desempeño.
  - El fabricante no se responsabiliza por la capacidad de reproducir CD-R/RW debido a las condiciones de grabación, como por ejemplo, el desempeño de la computadora, el software de grabación, la capacidad de los medios, etc.
  - No coloque etiquetas o sellos en ninguna de las caras de disco CD-R/RW. Esto podría causar mal funcionamiento.
1. Coloque el selector de funciones en posición "CD"
  2. Pulse el botón  para encender la unidad, el indicador de ENCENDIDO se iluminará. "-.-" Aparecerá y parpadeará en la pantalla. Después de unos segundos, "no" aparecerá en la pantalla si no se ha cargado ningún disco.

3. Pulse el botón EMPUJAR PARA ABRIR para abrir la tapa del CD.
4. Cargue un CD de audio con la etiqueta hacia fuera y cerrar la puerta del CD. Escuchará un sonido de "clic" indicando que la puerta CD quedó bien cerrada.
5. "-.-" Aparecerá y parpadeará en la pantalla. Después de unos segundos, pista No."01" se muestra constantemente en la pantalla y el CD se reproducirá automáticamente.
6. Para pausar la reproducción, pulse el botón ►► La pista No. "01" parpadea. Para seguir escuchando, oprima de nuevo el botón ►► .
7. Ajuste el Control de VOLUMEN para obtener el nivel deseado de sonido en los altavoces.
8. Usted puede elegir reproducir su pista favorita directamente pulsando el botón Saltar Adelante ►► para saltar hacia adelante o el botón Saltar hacia Atrás ◄◄ para retroceder. El número de pista de la pista seleccionada se mostrará en la pantalla.
9. Para repetir la pista actual que se está reproduciendo, pulse el botón REPETIR hasta que aparezca "REP 1" aparece el icono en la esquina superior derecha de la pantalla.
10. Para repetir todo el CD, pulse el botón REPETIR hasta que aparezca el icono "REP TODO" en la esquina superior derecha de la pantalla.  
Pulse el botón REPETIR de nuevo para reanudar la reproducción normal.
11. Para detener la reproducción, pulse el botón PARAR ■.



### REPRODUCCIÓN PROGRAMADA DE CD

Esta función permite que sus pistas favoritas se reproduzcan en secuencia programada.

1. Ajuste el selector de funciones a la posición "CD" y pulse el botón para encender la unidad.
2. Abra la puerta del CD, inserte un CD de audio y pulse el botón STOP, se mostrará el número total de pistas del CD.
3. Presione el botón PROG una vez. Aparecerá brevemente Programa No, "P01", y luego cambia a la pista No."00" y parpadeará junto con el Indicador de Programa, "PROG" en la pantalla.
4. Pulse los botones ◄◄ o ►► para seleccionar la canción que desea programar.
5. Oprima de nuevo el botón PROGRAMAR para guardar la selección. No. Programa "P02" aparecerá brevemente y se reanuda a "00" y parpadea solicitando nuevos datos.
6. Pulse los botones ◄◄ o ►► para seleccionar la siguiente canción que desea programar y pulse el botón PROGRAMAR de nuevo para almacenar la segunda selección.
7. Puede repetir los pasos del 3 al 5 para programar hasta 20 pistas. Si intenta programar más de 20 pistas, la pantalla mostrará parpadeando "FU".
8. Para comprobar las pistas programadas, pulse el botón PROG repetidamente. La pantalla mostrará primero el PROGRAMA N ° y luego el número de la pista programada en la secuencia programada.
9. Pulse el botón ►► para iniciar la reproducción programada.
  - Después de que todas las pistas programadas se han escuchado, el reproductor se detiene, pero el programa permanece en la memoria.
  - \* Presione el botón PROG y luego el botón ►► para iniciar la reproducción programada de nuevo.
10. Para cancelar la reproducción de programa y volver a la reproducción normal, pulse el botón STOP ■ dos veces, el icono de "PROG" desaparecerá. Pulse el botón ►► para iniciar la reproducción normal.
11. Para detener la reproducción, pulse el botón PARAR ■.
12. Para apagar el Reproductor, pulse el botón de Encendido/En espera, el indicador ENCENDIDO/APAGADO se apaga.

### IMPORTANTE

Siempre apague el suministro de corriente eléctrica cuando la unidad no esté en uso para alargar la vida útil de las baterías.

### OPERACIÓN DE LA ALARMA

#### CONFIGURACIÓN DE LA HORA DE LA ALARMA

1. Con la unidad en modo de espera y la alarma apagada, presione y mantenga presionado el botón FIJAR ALARMA. El Icono "ALARMA" aparece intermitente en la pantalla con los dígitos de la hora solicitando ingresar los datos. Toque repetidamente los botones de la HORA +/- y suelte hasta que aparezca la hora correcta.

**Nota:** Asegúrese de que la hora se ajuste para que aparezca en pantalla AM o PM correctamente. Hay un indicador PM en la esquina superior izquierda de la pantalla LCD. Si el indicador PM aparece en la pantalla, el tiempo que se muestra es "PM". Si el indicador PM no aparece en la pantalla, el tiempo que se muestra es "AM".

2. Pulse el botón FIJAR ALARMA para confirmar el ajuste de la hora, los dígitos de los minutos parpadearán para solicitar que ingrese los datos.
3. Toque repetidamente los botones de la HORA +/- y suelte hasta que aparezca la hora correcta.
4. Pulse el botón FIJAR ALARMA para finalizar la configuración del reloj de alarma, el icono "ALARM" sigue en la pantalla.

#### CONTROL DE LA HORA DE LA ALARMA

Cada vez que desee comprobar la hora de la alarma, simplemente pulse el botón FIJAR ALARMA para desactivar la alarma y pulse el botón una vez más para encenderla. Aparece el icono de "ALARMA". La pantalla mostrará la hora de la alarma durante unos segundos y luego volverá a la hora actual.

#### DESPIERTE CON EL RADIO

1. Ajuste el Selector de Funciones en "RADIO" y encienda la Unidad.
2. Seleccione la banda, la estación, y el nivel de volumen que desea escuchar cuando se active la alarma.
3. Asegúrese que aparezca en la pantalla el icono de "ALARMA". Si no, pulse el botón FIJAR ALARMA para activarla.
4. El radio se enciende a la hora seleccionada para despertar por 30 minutos. El icono de la ALARMA parpadeará mientras la alarma esté activada.
5. Para detener el radio, pulse el botón FIJAR ALARMA. El radio se apagará pero la alarma permanece configurada y encenderá el radio de nuevo a la misma hora del día siguiente.
6. Si no desea que la alarma active el radio al día siguiente, toque el botón FIJAR ALARMA hasta que el icono "ALARMA" desaparezca de la pantalla.

#### DESPIERTE CON EL CD

1. Cargue un CD de audio en la bandeja del CD.
2. Ajuste el selector de FUNCIONES a la posición "CD" y encienda la unidad, el CD comenzará la reproducción.
3. Ajuste el nivel de volumen que desee escuchar cuando se active la alarma.
4. Asegúrese que aparezca en la pantalla el icono de "ALARMA". Si no, pulse el botón FIJAR ALARMA para activarla.
5. El reproductor de CD se enciende a la hora seleccionada para despertar por 30 minutos. El icono de la ALARMA parpadeará mientras la alarma esté activada.

**Nota:** Por favor, asegúrese de que el CD de audio reproducible esté cargado correctamente si establece Despertar con CD, si no, la alarma con CD no funcionará a la hora en que debe activarse.

6. Para detener la alarma, pulse el botón FIJAR ALARMA. La alarma se detendrá pero permanece configurada y encenderá el reproductor de CD de nuevo a la misma hora del día siguiente.
7. Si no desea que la alarma se active al día siguiente, toque el botón ALARMA hasta que el icono "ALARMA" desaparezca de la pantalla.

## **DESPIERTE CON PITIDO**

1. Coloque el selector de FUNCIONES en posición ALARMA.
2. Asegúrese que aparezca en la pantalla el icono de "ALARMA". Si no, pulse el botón FIJAR ALARMA para activarla.
3. A la hora seleccionada de activación de la alarma sonará un pitido. El icono de la ALARMA parpadeará mientras la alarma esté activada. La alarma sonará durante 30 minutos.
4. Si quiere escuchar la radio o un CD después de despertar, cambie el selector de funciones a la posición de "RADIO" o a la posición "CD".
5. Para detener la alarma, pulse el botón FIJAR ALARMA. El pitido se detendrá pero permanece configurada y encenderá la alarma de pitido de nuevo a la misma hora del día siguiente.
6. Si no desea que la alarma de pitido se active al día siguiente, toque el botón FIJAR ALARMA hasta que el icono "ALARMA" desaparezca de la pantalla.

## **USO DE AUDÍFONOS**

### **USO DE AUDÍFONOS**

Insertar el enchufe de los audífonos (no incluidos) en el conector de audífonos le permitirá escuchar Radio o CD en privado. Al utilizar audífonos se desconectan los altavoces automáticamente.

### **LEA ESTA IMPORTANTE INFORMACIÓN ANTES DE UTILIZAR SUS AUDÍFONOS**

1. Evite escuchar por largos períodos de tiempo con volumen alto ya que puede dañar su sentido auditivo.
2. Si le zumban los oídos, baje el volumen o apague la unidad.
3. No los use mientras conduce un vehículo motorizado. Aparte de ser peligroso es también contra la ley en algunos estados.
4. Mantenga el volumen a un nivel razonable aún cuando sus audífonos tengan un diseño abierto del tipo que le permiten escuchar sonidos exteriores. Por favor tenga en cuenta que el volumen excesivamente alto puede bloquear los sonidos exteriores.

## **USO DE LA LUZ DE FONDO DE LA PANTALLA**

Pulse el botón de la LUZ varias veces para encender/apagar la luz de fondo azul de la pantalla LCD.

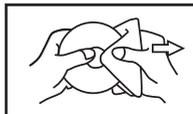
## **CONSEJOS ÚTILES PARA UTILIZAR SU ESPEJO ANTIEMPAÑABLE**

1. Nunca use agentes alcalinos (cáusticos), alcohol u otros productos de limpieza orgánicos para limpiar la superficie del espejo, ya que provocaría daños permanentes en el espejo.
2. No utilice nunca un paño o papel abrasivo para limpiar la superficie del espejo. Esto puede dañar la superficie y afectar negativamente a la vida de la película antiempañable.
3. El espejo antiempañable está diseñado para minimizar la condensación en la superficie bajo condiciones normales cálidas de la ducha. Sin embargo, en condiciones extremas o húmedas, alguna condensación es inevitable.
4. Si el agua se condensa en la superficie del espejo, límpielo solamente con un paño suave y libre de pelusa.

## **GUIDADO Y MANUTENCIÓN**

1. Limpie su unidad con un paño seco (nunca húmedo). Nunca deben ser utilizados solventes o detergente. Evite dejar su unidad expuesta directamente a la luz solar o al calor, humedad o lugares con mucho polvo.
2. Mantenga su unidad lejos de fuentes de calor y ruido eléctrico tales como lámparas fluorescentes o motores.

3. Si ocurren saltos o interrupciones durante la reproducción del CD, o si el CD no puede ser reproducido, su superficie inferior tal vez necesite limpieza. Antes de la reproducción, limpie el disco desde el centro hacia afuera con un paño de limpieza suave y en buenas condiciones
4. Siempre limpie la parte exterior del gabinete minuciosamente en caso de mojarse producto de la humedad o salpicaduras de agua. Esto ayudará a prevenir que entre agua en las partes internas de la unidad, y posibles daños debidos a la humedad



### Limpeza de la Unidad

- Para prevenir el fuego o el riesgo de choque, desconecte su unidad de la fuente de corriente alterna limpiando.
- El fin sobre la unidad puede ser limpiado con un trapo de polvo y preocupado para como otros muebles. Precaución de empleo limpiando y limpiando las partes plásticas.
- Si el gabinete se hace polvoriento lo limpian con un trapo de polvo suave seco. No use ninguna cera o pula rocíos sobre el gabinete.
- Si el panel delantero se hace sucio o mancha con huellas digitales puede ser limpiado con un paño suave ligeramente humedecido con un jabón suave y la solución de agua. Nunca use paños abrasivos o pule como estos dañarán el fin de su unidad.

**PRECAUCIÓN:** Nunca permita a ninguna agua u otros líquidos para ponerse dentro de la unidad limpiando.

## SOLUCIONADOR DE PROBLEMAS

Si tuviera dificultad en el uso de este sistema musical, por favor revise el cuadro siguiente o llame al número **1-800-777-5331** de Servicio al Cliente y Apoyo Técnico.

Síntoma	Causa Posible	Solución
La unidad no responde (no hay corriente)	No tiene baterías instaladas o las baterías están desgastadas.	Instale 6 baterías "C" o cambie las baterías desgastadas.
	El tomacorriente de la pared no funciona.	Enchufe otro dispositivo en el mismo tomacorriente para comprobar si funciona el tomacorriente.
Hay ruido o distorsión del sonido en la difusión AM o FM.	Radiodifusora mal sintonizada para AM o FM.	Sintonice de nuevo la radiodifusora AM o FM.
No hay sonido en AM o FM	La unidad no está en modo de función AM o FM. El volumen está al mínimo	Coloque el selector de FUNCIÓN en posición de RADIO.  Aumente el volumen
El reproductor de CD no reproduce	La unidad no se encuentra en modalidad de CD.El CD no está bien instalado.Si el CD es de compilación propia, el medio usado podría no ser compatible con el reproductor.Baterías débiles	Seleccione la modalidad de función CD.Insert CD with label side up. Use un medio de mejor calidad y haga de nuevo la prueba..  Cambie todas las baterías..
El CD salta mientras reproduce	El disco está sucio o rayado.	Limpie el CD con un paño seco o utilice otro disco.
Sonido intermitente de CD	Disco sucio o con defectos Lentes de lectura sucios	Limpie o reemplace el disco defectuoso.
	El reproductor está sometido a choque o vibración excesivos	Utilice un disco de limpieza de lentes de CD para limpiar las lentes.  Reubique el reproductor alejado de choques o vibraciones.

La unidad se calienta después de reproducir por un largo período de tiempo con mucho volumen.	Esto es normal	Apague la unidad por un rato o bájale el volumen.
---	----------------	---

## ESPECIFICACIONES

### Necesidades de corriente

Funcionamiento de la batería:	6 baterías "C" (UM-2) o
Entrada de DC:	DC 9V, 1000 mA
Batería de reserva para el reloj:	2 X "AAA" (UM-4)

### Rango de Frecuencia

Sección del Radio	AM 520 – 1710 KHz
	FM 87.5 - 108 MHz



En Spectra, la responsabilidad ambiental y social es uno de los valores fundamentales de nuestra empresa. Nos dedicamos a la continua implementación de iniciativas responsables con el objeto de conservar y mantener el medio ambiente a través del reciclaje responsable.

Por favor visítenos en <http://www.spectrainitl.com/green.htm> para mayor información sobre las iniciativas de protección del medio ambiente o para encontrar los centros de reciclaje en su área.

**GARANTÍA Y SERVICIOS DE COBERTURA LIMITADA POR 90 DÍAS  
VÁLIDA EN LOS ESTADOS UNIDOS SOLAMENTE**

SPECTRA MERCHANDISING INTERNATIONAL, INC. garantiza que esta unidad se encuentra libre de materiales o mano de obra de fábrica defectuosos, por un período de 90 días, desde la fecha de la compra original por parte del cliente, siempre que el producto sea utilizado dentro de los Estados Unidos. Esta garantía no es asignable o transferible. Nuestra obligación de acuerdo a esta garantía es reparar o reemplazar la unidad con defectos o cualquier parte correspondiente, con excepción de las baterías, cuando es devuelta al Departamento de Servicios de SPECTRA, acompañada de la prueba de la fecha original de compra por parte de cliente, como por ejemplo una copia duplicada del recibo de ventas.

Usted debe pagar todos los costos de envío requeridos para entregar el producto a SPECTRA para el servicio de garantía. Si el producto es reparado o reemplazado de acuerdo a garantía, los gastos de retorno serán por cuenta de SPECTRA. No existen otras garantías expresas diferentes de aquellas declaradas en el presente documento.

Esta garantía es válida solamente en el cumplimiento de las condiciones que se establecen a continuación:

1. La garantía se aplica solamente al producto de SPECTRA siempre que:
  - a. Permanezca en posesión del comprador original y se exhiba la prueba de compra.
  - b. Que no ha sido sometido a accidentes, mal uso, abuso, servicio inapropiado, uso fuera de las descripciones de advertencia cubiertas dentro del manual del propietario, o modificaciones no aprobada por SPECTRA.
  - c. Los reclamos deben ser hechos dentro del período de garantía.
2. Esta garantía no cubre daños o fallas del equipamiento causados por conexiones eléctricas que no cumplen con los códigos eléctricos, con las especificaciones del manual del propietario de SPECTRA, o la falta de cuidado razonable y mantenimiento necesario como se describe en el manual del propietario.
3. La garantía de todos los productos de SPECTRA se aplica solamente al uso residencial y es anulada cuando los productos son utilizados en un ambiente no residencial, o instalados fuera de los Estados Unidos.

Esta garantía le da derechos legales específicos, y usted puede tener también otros derechos que varían de estado a estado. Para OBTENER SERVICIO por favor remueva todas las baterías (de existir) y embale la unidad con cuidado enviándola por correo postal asegurado y prepago o UPS a SPECTRA, a la dirección que se menciona abajo. SI LA UNIDAD ES DEVUELTA DENTRO DEL PERÍODO DE GARANTÍA EXHIBIDO arriba, por favor incluya una prueba de compra (recibo de caja registradora con fecha), para que podamos determinar su elegibilidad para el servicio de garantía y reparación de la unidad sin costo. También incluya una nota con una descripción explicando en qué forma la unidad es defectuosa. Un representante de atención al cliente tal vez deba contactarlo en relación al estado de su reparación, por lo tanto incluya su nombre, dirección, número de teléfono y dirección de correo electrónico para acelerar el proceso.

SI LA GARANTÍA SE ENCUENTRA FUERA DEL PERÍODO DE GARANTÍA, por favor incluya un cheque por \$30.00 para cubrir el costo de reparación, manejo y correo de retorno. Todas las devoluciones cubiertas por la garantía deben ser enviadas por correo prepago.

Se recomienda que primero entre en contacto con SPECTRA llamando al número 1-800-777-5331 o por correo electrónico enviando un mensaje a [custserv@spectraintl.com](mailto:custserv@spectraintl.com) para obtener información actualizada sobre la unidad que requiere servicio. En algunos casos el modelo puede haber sido discontinuado y SPECTRA se reserva el derecho de ofrecer opciones alternativas de reparación o reemplazo.

SPECTRA MERCHANDISING INTERNATIONAL, INC.  
4230 North Normandy Avenue,  
Chicago, IL60634, USA.  
1-800-777-5331

Para registrar su producto, siga el vínculo a continuación en el sitio web para ingresar su información.  
<http://www.spectraintl.com/wform.htm>

0613

Impreso en China